

### Questions au Feuilleton

#### LES DÉPENSES CONSÉCUTIVES À L'ACCORD RELATIF AUX CENTRES DE SERVICES AGRICOLES

##### Question n° 2048—M. Schellenberger:

Combien a coûté jusqu'à maintenant l'accord conclu avec l'Alberta relativement aux centres de services agricoles et pour quels projets?

**M. Ed. Lumley (secrétaire parlementaire du ministre de l'Expansion économique régionale):** La réponse pour le ministre de l'Expansion économique régionale est la suivante:

Centre	Coût total	Quote-part du Canada	Description
Barrhead	\$254,536.38	\$228,681.98	—construction d'un réservoir d'eau épurée et honoraires des ingénieurs-conseils.
Coaldale	\$375,805.40	\$375,805.40	—modification, amélioration et agrandissement de l'usine d'épuration de l'eau et honoraires des ingénieurs-conseils.
Hanna	\$606,123.68	\$606,123.68	—Agrandissement et amélioration d'un réservoir de surface (Fox Lake).
Leduc	\$690,598.69	\$690,598.69	—construction d'une conduite principale d'approvisionnement en eau et honoraires des ingénieurs-conseils.
Lloydminster	\$887,599.89	\$800,503.71	—construction d'un réservoir d'eau brute, d'une station de pompage, de conduites principales d'alimentation, modification de l'usine d'épuration et honoraires des ingénieurs-conseils.
Redcliff	\$160,921.32	\$160,921.32	—construction d'une conduite principale d'approvisionnement en eau brute et honoraires des ingénieurs-conseils.
St. Paul	\$77,883.80	\$38,054.13	—travaux d'ingénierie préliminaires qui déboucheront sur la construction d'un réservoir et l'amélioration de l'usine d'épuration de l'eau.
Taber	\$1,252,396.75	\$1,252,396.75	—construction d'un réservoir d'eau brute, d'une canalisation d'approvisionnement en eau, d'une station de pompage, d'un réservoir d'eau épurée, amélioration de l'usine d'épuration et honoraires des ingénieurs-conseils.
Total	\$4,305,865.91	\$4,153,085.66	

\* Les dépenses du Canada ont été faites sous forme de subventions et de prêts dans une proportion égale de 50 p. 100.

#### L'ORGE ET LES AUTRES CÉRÉALES UTILISÉES DANS L'INDUSTRIE DES ALCOOLS

##### Question n° 2057—M. Schellenberger:

Combien de boisseaux ou de tonnes d'orge ou d'autres céréales ont été utilisés par l'industrie des alcools en a) 1975, b) 1976?

**M. Hugh Poulin (secrétaire parlementaire du ministre de l'Industrie et du Commerce):** Spiritueux et alcool éthylique industriel: N° de catalogue 32-021 de Statistique Canada

	Janvier à décembre 1976	Janvier à décembre 1975
Mais canadien	270,500	236,639
Mais importé	104,800	192,449
Orge	—	289
Seigle	83,819	76,147
Blé	489	—

[M. Poulin.]

Autres céréales, flocons, gruaux et farines

	Janvier à décembre 1976	Janvier à décembre 1975
Orge maltée canadienne	3,499	—
Orge maltée importée	14,255	17,628
Orge maltée importée	92	129
Autre type de malt que l'orge	228	363
BRASSERIES—N° de catalogue 32-019 de Statistique Canada		
	Janvier à décembre 1976	Janvier à décembre 1975
Mais canadien	21,388	31,269
Mais importé	31,502	31,531
Riz	559	642
Graines de soja	21	1
Blé	13,647	7,129
Autres céréales, flocons, gruaux et farines	1,304	749
Orge maltée canadienne	314,787	324,821
Orge maltée importée	193	379
Autre type de malt que l'orge	65	7

NOTA: Ces céréales ne sont pas entières mais dégermées. Les totaux sont exprimés en tonnes.

#### LA PRODUCTION D'ÉLECTRICITÉ—LES STIMULANTS FINANCIERS

##### Question n° 2077—M. Howie:

1. A-t-on proposé au secteur privé des mesures financières qui l'inciterait à mettre au point des moyens efficaces de production d'électricité et, dans l'affirmative, a) lesquelles, b) qui en sont les bénéficiaires?

2. A-t-on reçu en 1976 des demandes de subventions à ce titre et, dans l'affirmative, quel montant global a été alloué et à qui?

**M. Maurice Dupras (secrétaire parlementaire du ministre de l'Énergie, des Mines et des Ressources):** En ce qui concerne le ministre de l'Énergie, des Mines et des Ressources: 1. Non.

2. Non. Cependant, aux termes du programme actuel de recherche et développement sur l'énergie, on accorde un soutien aux projets de recherche et développement parrainés par l'Association canadienne de l'électricité et qui touchent à la production, le transport, la distribution et l'usage de l'énergie électrique. L'Institut de recherche en électricité du Québec (IREQ) reçoit également une subvention régulière de 325,000 dollars par année jusqu'en 1980 à titre de soutien à la recherche dans ce domaine.

#### LES LIEUX DES INSTALLATIONS INDUSTRIELLES

##### Question n° 2257—M. Leggatt:

Au Canada, où sont situées les installations industrielles qui produisent ou utilisent a) des engrais phosphatés, b) des briques, c) de la céramique, d) du verre, e) de l'aluminium à base d'acide fluorhydrique, f) de l'acier, g) du charbon comme force motrice?

**M. Hugh Poulin (secrétaire parlementaire du ministre de l'Industrie et du Commerce):** a) Voici la liste des usines d'engrais phosphatés au Canada: Provinces maritimes, Belledune<sup>1</sup> (N.-B.), Canada Wire & Cable (Groupe Noranda); Québec: Belœil<sup>2</sup>, Canadian Industries Ltd; Valleyfield<sup>1</sup>, St. Lawrence Fertilizer Ltd. (Groupe Noranda); Ontario: Sarnia, Canadian Industries; Port Maitland, Limited—International Minerals and Chemicals Corp.; Manitoba: Brandon, Simplot Ltd.; Alberta: Redwater, Esso Chemicals Ltd.; Fort Saskatchewan, Sherritt Gordon Ltd.; Calgary, Western Co-operative Fertilizer Ltd.; Medicine Hat, Western Co-operative Fertilizer Ltd.; Colombie-Britannique: Kimberley, Cominco Ltd. Trail, Cominco Ltd.